



## SCHEMA INSEGNAMENTO

**Titolo insegnamento:** Linguaggio della trad. spec.

**Corso e A.A.:** Traduzione 1° anno

**Docente:** Elena Riva

**Obiettivi formativi:** far acquisire agli studenti una conoscenza del linguaggio e dello stile traduttivo consono a testi editoriali rivolti a un pubblico giovane (infanzia e preadolescenza).

**Metodologia formativa:** analisi del testo di partenza con particolare attenzione al linguaggio scritto e visivo; lavoro individuale di traduzione o revisione; confronto e correzione collettiva in classe. Introduzione al settore dell'editoria per ragazzi.

**Materiale Didattico di Supporto:** dizionari monolingue, bilingue e risorse online.

**Modalità e frequenza delle valutazioni in itinere:** valutazione continua nella parte terminale del corso.

**Modalità di verifica dell'apprendimento:** prova scritta alla fine del semestre che consisterà nella traduzione dall'inglese in italiano di un testo simile, per tipologia e caratteristiche, a quelli analizzati durante il corso.